

РУССКИЙ

ЧАЙНИК

ОПИСАНИЕ

- Корпус чайника
- Шкала уровня воды
- Фильтр
- Крышка
- Клавиша включения (I)
- Клавиша выключения
- Ручка
- Индикатор работы
- Подставка
- Место хранения сетевого шнура

ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием электрического чайника внимательно прочитайте инструкцию.
- Убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению сети.
- Сетевой шнур снабжен «евровилкой»; включайте ее в розетку, имеющую надежный контакт заземления.
- Не используйте чайник в ванных комнатах. Не пользуйтесь им вблизи бассейнов или других емкостей, наполненных водой.
- Перед включением убедитесь, что чайник установлен на подставке без перекосов. Используйте только ту подставку, которая входит в комплект поставки.
- Во избежание риска возникновения пожара не используйте переходники при подключении прибора к электрической розетке.
- Не используйте чайник без воды.
- Не используйте чайник без фильтра или с неплотно закрытой крышкой.
- Используйте чайник только для кипячения воды, запрещается подогревать или кипятить в нем другие жидкости.
- Следите, чтобы уровень воды в чайнике не был ниже минимальной отметки и выше максимальной отметки. Если уровень воды будет превышать максимальную отметку, кипящая вода может выплеснуться.
- Ставьте чайник на ровную и устойчивую поверхность, не ставьте чайник на край стола.
- Не используйте прибор в непосредственной близости от источников тепла или открытого пламени.
- Не оставляйте включенный прибор без присмотра.
- Длину сетевого шнура можно регулировать, наматывая его на подставку.
- Не допускайте, чтобы электрический шнур свешивался со стола, а также следите, чтобы он не касался горячих или острых поверхностей.
- Не открывайте крышку во время кипячения воды.
- Будьте осторожны, чтобы во время кипячения воды не обжечься горячим паром.
- Не прикасайтесь к горячим поверхностям чайника, беритесь только за ручку.
- Будьте осторожны при переносе чайника, наполненного кипятком.
- Запрещается снимать работающий чайник с подставки. Если возникла такая необходимость, сначала отключите его и только потом снимите с подставки.
- Во избежание удара электрическим током не погружайте прибор в воду или другие жидкости.
- Не наливайте воду в чайник, стоящий на подставке.
- Отключайте прибор от сети, если вы им не пользуетесь или перед чисткой.
- Не мойте чайник в посудомоечной машине.
- Перед тем, как убрать прибор на длительное хранение, отключите его от сети, слейте воду и дайте прибору остыть и высохнуть.
- Периодически проверяйте сетевой шнур и вилку. Не пользуйтесь чайником, если имеются какие-либо повреждения корпуса или сетевого шнура.
- Запрещается самостоятельно ремонтировать прибор.
- При обнаружении неисправностей обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- Электрический чайник предназначен только для бытового использования.
- Будьте особенно внимательны, если прибором пользуются дети или люди с ограниченными возможностями.
- Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Не разрешайте детям использовать прибор в качестве игрушки.

СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ, ИСПОЛЬЗУЙТЕ ЕЕ В ДАЛЬНЕЙШЕМ В КАЧЕСТВЕ СПРАВОЧНОГО МАТЕРИАЛА.

Перед первым использованием

- Выньте чайник из упаковки.
- Убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению сети.
- Для наполнения чайника водой снимите его с подставки (9), откройте крышку чайника (4).
- Наполните чайник водой до максимальной отметки на указателе уровня воды (2), закройте крышку, установите чайник на подставку (9). Убедитесь, что крышка чайника (4) плотно закрыта.
- Включите чайник, нажав клавишу (5), при этом загорится индикатор работы (8). Когда вода закипит, чайник автоматически отключится. Слейте воду и повторите процедуру кипячения воды два раза.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Перед снятием с подставки убедитесь, что чайник отключен.

Эксплуатация чайника

- Подключите прибор к сети.
- Для наполнения чайника водой снимите с подставки (9), откройте крышку (4) и налейте воду, обращая внимание на шкалу указателя уровня воды (2). Плотнo закройте крышку (4).
- Поставьте наполненный чайник на подставку (9).
- Нажмите клавишу (5) (I), загорится индикатор работы (8).
- Когда вода закипит, чайник автоматически отключится.
- Вы можете сами отключить чайник, нажав клавишу (6).
- Снимая чайник с подставки (9), убедитесь, что он выключен.
- После отключения чайника подождите 15 - 30 сек., после чего вы можете снова включить его для кипячения воды.

Чистка фильтра

- Перед извлечением фильтра (3) отключите чайник, снимите его с подставки (9), уровень воды будет превышать максимальную отметку, кипящая вода может выплеснуться.
- Откройте крышку (4).
- Поставьте чайник перед собой, извлеките фильтр (3).
- Рекомендуется промывать фильтр под струей воды, слегка почистив его щеткой или открытой щетиной.
- Вставьте фильтр (3) на место.

Чистка и уход

- Перед чисткой отключите прибор от сети, слейте воду и дайте чайнику остыть.
- Протрите внешнюю поверхность чайника влажной тканью. Для удаления загрязнений используйте мягкие чистящие средства, не пользуйтесь металлическими щетками и абразивными моющими средствами.
- Не погружайте чайник и подставку в воду или другие жидкости.
- Не мойте чайник в посудомоечной машине.
- Удаление накипи**
 - Накипь, образующаяся внутри чайника, влияет на вкусовые качества воды, а также нарушает теплообмен между водой и нагревательным элементом, что может привести к его перегреву и более быстрому выходу из строя.
 - Для удаления накипи наполните чайник до максимального уровня водой с разведенным в ней столовым уксусом в пропорции 2:1. Доведите жидкость до кипения и оставьте ее на ночь. Утром слейте жидкость, наполните чайник водой до максимального уровня, прокипятите и слейте воду.
 - Для удаления накипи можно использовать специальные средства, предназначенные для электроочающихся.

Технические характеристики
Напряжение питания: 220-240 В ~ 50 Гц
Мощность: 1850-2200 Вт
Максимальный объем воды: 1,7 л

Производитель сохраняет за собой право изменять дизайн и технические характеристики прибора без предварительного уведомления.

Срок службы прибора не менее 3-х лет

Данное изделие соответствует всем требованиям европейским и российским стандартам безопасности и гигиены.

Изготовитель: ТУШКОМ ТРЕЙДИНГ РЕСПУБЛИКА КИПР.

Адрес: Кипр, Тисеос, 4, Энгоми, а/я 2413, Никосия

ENGLISH

KETTLE

DESCRIPTION

- Body
- Water level scale
- Filter
- Lid
- On button (I)
- Off button
- Handle
- Operating indicator
- Support
- Cord housing

IMPORATNT SAFEGUARDS

- Before switching on the unit read this instruction carefully.
- Make sure that your home electricity supply corresponds to the voltage of current specified on the housing.
- Power cord is equipped with an euro plug; insert it into the socket, with secure grounding.
- Do not use the kettle in bathrooms.
- Do not use it near swimming pools or other containers filled with water.
- Before switching on the unit, make sure that the kettle is placed on the power base without slants. Use only the power base supplied.
- In order to avoid risk of fire do not use adapters while connecting the appliance to the outlet.
- Do not switch on the unit if it is empty.
- Do not use the kettle without a filter or if the cover is not closed firmly.
- Use the kettle only for water boiling, do not use to heat or boil other liquids.
- Make sure that water level is not below the min. mark and not higher than the max. mark. If water level is higher than the max. mark boiling water can splash out.
- Place the unit on the flat stable surface. Do not place the kettle on the edge of the table.
- Do not use the unit near heat sources or open flame.
- Do not leave the operating appliance unattended.
- Use only the power base supplied.
- The length of the power cord can be adjusted by winding it over the power base.
- Make sure that the power cord is not hanging over the table and that it does not touch hot surfaces.
- Do not open the lid while water is boiling.
- Keep your hands away from steam openings while water is boiling otherwise you can get burnt.
- Do not touch hot surfaces of the kettle. Hold the unit by the handle.
- Be careful while carrying the kettle, filled with boiling water.
- Do not take off the hot unit from the power base. If you need to take it off unplug it and then take it off.
- In order to avoid electric shock do not immerse the unit into water or other liquids.
- Do not pour water into the kettle when it is on the power base.
- Always switch off and unplug the unit if it is not being used or before cleaning.
- Do not wash the unit in a dish washing machine.
- Before taking the unit away for storage, unplug it, pour out water and let it cool down.
- Check the power cord and the plug periodically. Do not use the kettle if there are damages in the body or in the power cord.
- Do not repair the unit yourself. If there are some damages in the unit contact authorized service center.
- The unit is intended for household use only.
- When children or disabled persons are near a kettle, it is necessary to be especially careful.
- Keep the unit out of the reach of children.
- Do not allow children to use the kettle as a toy.

Cleaning Filter
Before taking out the filter (3) switch off the unit, take it off from the support (9), pour out water and let the unit cool down completely.

- Place the lid (4).
- Open the kettle in front of yourself and remove the filter (3).
- We recommend washing the unit under tapping water, slightly cleaning it with a brush.
- Put the filter (3) on its place.

CLEAN AND CARE

- Before cleaning, disconnect the unit, pour out water from the unit, and let the unit cool down completely.
- Wipe the outer surfaces of the unit with a damp cloth. Use soft detergents to remove dirt; do not use metal brushes and abrasives.
- Do not immerse the kettle into water or other liquids.
- Do not wash the unit in a dish washing machine.

Scale removal

- Scale, appearing inside the kettle, influences water taste, and disturbs heat exchange between water and heating element, that can lead to overheating and malfunction.
- To remove scale, fill the kettle with water with vinegar dissolved in it in proportion 2:1. Boil water and leave the unit for a night. In the morning pour out water, fill the kettle with water till max. mark, boil it and pour out water.
- You can use special substances for electric kettles to remove scale.

Specifications:
Power supply: 220-240 V ~ 50 Hz
Max. power: 1850-2200 W
Maximal water capacity: 1,7 l.

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of the unit is not less than 3 years

GUARANTEE
Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

This product conforms to the EMC-Requirements as laid down by the Council Directive 89/336/EEC and to the Low Voltage Regulation (73/23 EEC)

DEUTSCH

WASSERKOCHER

BESCHREIBUNG

- Gehäuse des Wasserkochers
- Füllstandsanzeige
- Filter
- Deckel
- Einschaltaste (I)
- Ausschalttaste
- Handgriff
- Betriebsanzeige
- Standfuß
- Kabelaufwicklung

WICHTIGE SICHERHEITSMANahmen

- Vor dem ersten Inbetriebnahme des Geräts lesen Sie aufmerksam diese Betriebsanleitung durch.
- Vergewissern Sie sich, ob die Spannung des Geräts mit der Netzspannung übereinstimmt.
- Das Netzkabel ist mit einem „Eurostecker“ ausgestattet, erhalten Sie diesen in die Steckdose mit sicherer Erdung.
- Um den Wasserkocher mit Wasser bis zum maximalen Grenzniveau am Füllstandsanzeige (2) auf, schließen Sie den Deckel zu, stellen Sie den Wasserkocher auf den Standfuß (9) auf. Vergewissern Sie sich, dass der Deckel des Wasserkochers (4) dicht geschlossen ist.
- Schalten Sie den Wasserkocher mit der Taste (5) ein, dabei wird die Anzeige (8) aufleuchten. Nachdem das Wasser aufkocht, schaltet sich der Wasserkocher automatisch ab. Gießen Sie das Wasser ab, wiederholen Sie die Kochprozedur zweimal.
- WARNUNG! Vor dem Abnehmen des Wasserkochers vom Standfuß vergewissern Sie sich, dass der Wasserkocher ausgeschaltet ist.
- Vor dem Einschalten vergewissern Sie sich, dass der Wasserkocher ohne Wasser einzuschalten ist.
- Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher ohne abnehmbaren Filter zu benutzen.
- Nutzen Sie den Wasserkocher nur fürs Wasseraufkochen, es ist nicht gestattet, andere Flüssigkeiten darin zu erwärmen oder aufzukochen.
- Achten Sie darauf, dass der Wasserstand im Wasserkocher nicht unter die Grenzlinie sinkt und die Grenzlinie nicht übersteigt. Beim Übersteigen der maximalen Wasserstandsgrenzlinie kann sich das Heißwasser vergießen.
- Öffnen Sie den Deckel (4).
- Stellen Sie den Wasserkocher vor sich hin und nehmen Sie den Filter (3) heraus.
- Es ist empfohlen, den Filter unter Wasserstrom abzuspülen, reinigen Sie es leicht mit der Bürste.
- Setzen Sie den Filter (3) wieder ein.

Filterreinigung
Vor dem Herausnehmen des Filters (3), nehmen Sie den Wasserkocher vom Standfuß (9) ab, gießen Sie das Wasser heraus und lassen Sie ihn abkühlen.

- Öffnen Sie den Deckel (4).
- Stellen Sie den Wasserkocher vor sich hin und nehmen Sie den Filter (3) heraus.
- Es ist empfohlen, den Filter unter Wasserstrom abzuspülen, reinigen Sie es leicht mit der Bürste.
- Setzen Sie den Filter (3) wieder ein.

Reinigung und Pflege

- Benutzen Sie nur den Standfuß, der zum Lieferumfang gehört.
- Die Kabellänge kann reguliert werden, indem Sie das Kabel um den Standfuß herumwickeln.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel vom Tisch nicht frei hängt und heiße Gegenstände nicht berührt.
- Stellen Sie den Wasserkocher vor sich hin und nehmen Sie den Filter (3) heraus.
- Es ist nicht gestattet, das Wasserkocher und den Standfuß ins Wasser oder andere Flüssigkeiten komplett tauchen zu lassen.
- Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher in der Geschirrspülmaschine zu waschen.

Entkalkung

- Der Kalkstein, der sich innerhalb des Wasserkochers bildet, beeinflusst die geschmacklichen Qualitäten des Wassers, und verletzt auch den Wärmeaustausch zwischen dem Wasser und dem Heizelement, was zur Überhitzung und dem schnelleren Ausfall führen kann.
- Um den Kalkstein zu entfernen, füllen Sie das Gerät bis zum maximalen Wasserstand mit dem hinzugefügten Speiseessig im Verhältnis 2:1. Bringen Sie die Flüssigkeit zum Kochen und lassen Sie über eine Nacht stehen. Am nächsten Morgen gießen Sie die Flüssigkeit ab, füllen Sie den Wasserkocher mit Wasser bis zum maximalen Wasserstandniveau, lassen Sie es aufkochen und gießen Sie das Wasser ab.
- Für Entkalkung kann man spezielle Mittel nutzen, die für die Entkalkung von elektrischen Wasserkochern geeignet sind.
- Prüfen Sie periodisch das Netzkabel und die Steckdose. Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher zu nutzen, wenn die Gehäuse oder das Netzkabel beschädigt sind.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät selbständig zu reparieren. Bei der Feststellung von Beschädigungen wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienstecenter.
- Der Wasserkocher ist nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet.
- Besondere Vorsichtsmaßnahmen sind in den Fällen angesagt, wenn sich Kinder oder behinderte Personen während der Nutzung des Geräts in der Nähe aufhalten.
- Bewahren Sie das Gerät in einem für Kinder unzugänglichem Ort auf.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät den Kindern als Spielzeug zu geben.

BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG AUF.

Vor dem ersten Gebrauch
• Nehmen Sie den Wasserkocher aus der Verpackung heraus.
• Vergewissern Sie sich, ob die Spannung des Geräts mit der Netzspannung übereinstimmt.
• Stecken Sie den Netzstecker des Netzkabels in die Steckdose.

- Um den Wasserkocher mit Wasser zu füllen, nehmen Sie ihn vom Standfuß (9) ab, öffnen Sie den Deckel (4).
- Füllen Sie den Wasserkocher mit Wasser bis zum maximalen Grenzniveau am Füllstandsanzeige (2) auf, schließen Sie den Deckel zu, stellen Sie den Wasserkocher auf den Standfuß (9) auf. Vergewissern Sie sich, dass der Deckel des Wasserkochers (4) dicht geschlossen ist.
- Handgriff
- Betriebsanzeige
- Standfuß
- Kabelaufwicklung

Wichtige Sicherheitsmaßnahmen

- Vor dem ersten Inbetriebnahme des Geräts lesen Sie aufmerksam diese Betriebsanleitung durch.
- Vergewissern Sie sich, ob die Spannung des Geräts mit der Netzspannung übereinstimmt.
- Das Netzkabel ist mit einem „Eurostecker“ ausgestattet, erhalten Sie diesen in die Steckdose mit sicherer Erdung.
- Um den Wasserkocher mit Wasser aufzufüllen, nehmen Sie ihn vom Standfuß (9) ab, öffnen Sie den Deckel (4) und gießen Sie das Wasser ein, achten Sie dabei auf die Füllstandsanzeige (2). Schließen Sie den Deckel (4) dicht zu.
- Vor dem Einschalten vergewissern Sie sich, dass der Wasserkocher auf dem Standfuß aufrecht steht.
- Drücken Sie die Taste (5) (I), dabei wird die Anzeige (8) aufleuchten.
- Nachdem das Wasser aufkocht, schaltet sich der Wasserkocher automatisch ab.
- Verwenden Sie keine Übergangsstücke beim Anschließen des Geräts an das Stromnetz, um Brandrisiko zu vermeiden. Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher ohne Wasser einzuschalten.
- Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher ohne abnehmbaren Filter zu benutzen.
- Nutzen Sie den Wasserkocher nur fürs Wasseraufkochen, es ist nicht gestattet, andere Flüssigkeiten darin zu erwärmen oder aufzukochen.
- Achten Sie darauf, dass der Wasserstand im Wasserkocher nicht unter die Grenzlinie sinkt und die Grenzlinie nicht übersteigt. Beim Übersteigen der maximalen Wasserstandsgrenzlinie kann sich das Heißwasser vergießen.
- Öffnen Sie den Deckel (4).
- Stellen Sie den Wasserkocher vor sich hin und nehmen Sie den Filter (3) heraus.
- Es ist empfohlen, den Filter unter Wasserstrom abzuspülen, reinigen Sie es leicht mit der Bürste.
- Setzen Sie den Filter (3) wieder ein.

Filterreinigung
Vor dem Herausnehmen des Filters (3), nehmen Sie den Wasserkocher vom Standfuß (9) ab, gießen Sie das Wasser heraus und lassen Sie ihn abkühlen.

- Öffnen Sie den Deckel (4).
- Stellen Sie den Wasserkocher vor sich hin und nehmen Sie den Filter (3) heraus.
- Es ist empfohlen, den Filter unter Wasserstrom abzuspülen, reinigen Sie es leicht mit der Bürste.
- Setzen Sie den Filter (3) wieder ein.

Reinigung und Pflege

- Benutzen Sie nur den Standfuß, der zum Lieferumfang gehört.
- Die Kabellänge kann reguliert werden, indem Sie das Kabel um den Standfuß herumwickeln.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel vom Tisch nicht frei hängt und heiße Gegenstände nicht berührt.
- Stellen Sie den Wasserkocher vor sich hin und nehmen Sie den Filter (3) heraus.
- Es ist nicht gestattet, das Wasserkocher und den Standfuß ins Wasser oder andere Flüssigkeiten komplett tauchen zu lassen.
- Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher in der Geschirrspülmaschine zu waschen.

Entkalkung

- Der Kalkstein, der sich innerhalb des Wasserkochers bildet, beeinflusst die geschmacklichen Qualitäten des Wassers, und verletzt auch den Wärmeaustausch zwischen dem Wasser und dem Heizelement, was zur Überhitzung und dem schnelleren Ausfall führen kann.
- Um den Kalkstein zu entfernen, füllen Sie das Gerät bis zum maximalen Wasserstand mit dem hinzugefügten Speiseessig im Verhältnis 2:1. Bringen Sie die Flüssigkeit zum Kochen und lassen Sie über eine Nacht stehen. Am nächsten Morgen gießen Sie die Flüssigkeit ab, füllen Sie den Wasserkocher mit Wasser bis zum maximalen Wasserstandniveau, lassen Sie es aufkochen und gießen Sie das Wasser ab.
- Für Entkalkung kann man spezielle Mittel nutzen, die für die Entkalkung von elektrischen Wasserkochern geeignet sind.
- Prüfen Sie periodisch das Netzkabel und die Steckdose. Es ist nicht gestattet, den Wasserkocher zu nutzen, wenn die Gehäuse oder das Netzkabel beschädigt sind.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät selbständig zu reparieren. Bei der Feststellung von Beschädigungen wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienstecenter.
- Der Wasserkocher ist nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet.
- Besondere Vorsichtsmaßnahmen sind in den Fällen angesagt, wenn sich Kinder oder behinderte Personen während der Nutzung des Geräts in der Nähe aufhalten.
- Bewahren Sie das Gerät in einem für Kinder unzugänglichem Ort auf.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät den Kindern als Spielzeug zu geben.

BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG AUF.

Vor dem ersten Gebrauch
• Nehmen Sie den Wasserkocher aus der Verpackung heraus.
• Vergewissern Sie sich, ob die Spannung des Geräts mit der Netzspannung übereinstimmt.
• Stecken Sie den Netzstecker des Netzkabels in die Steckdose.

Das vorliegende Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 89/336/EEC Richtlinie des Rates und in den Vorschriften 73/23/EWG über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

Vor dem ersten Gebrauch
• Nehmen Sie den Wasserkocher aus der Verpackung heraus.
• Vergewissern Sie sich, ob die Spannung des Geräts mit der Netzspannung übereinstimmt.
• Stecken Sie den Netzstecker des Netzkabels in die Steckdose.

ҚАЗАҚ

ШӘЙНЕК

СИПАТТАМА

- Шәйнек корпусы
- Су деңгейінің шкаласы
- Сүзгі
- Қақпақ
- Қосу түймешесі (I)
- Сөндіру түймешесі
- Тұтқа
- Жұмыс индикаторы
- Тіреме
- Желі бауын сақтау орны

МАҢЫЗДЫ ҚАҰПСІЗДІК ЕРЕЖЕЛЕРІ

- Төу шәйнекті пайдаланбастан бұрын нұсқаумен мұқият танысыңыз.
- Күралдың жұмыс көрнеуі желінің көрнеуіне сәйкестігін тексеріңіз.
- Желілік шнур «европалық» ашамен жабықталған,оны жәрмен дұрыс жалғанған тоқ көзіне ғана қосыңыз.
- Шәйнекті ваннада пайдаланбаңыз. Оны хауыздың немесе басқа су тоқтырылған ыдыстардың жанында қолданбаңыз.
- Қосардың алдында шәйнектің тағанда орнықты тұрғанына көз жеткізіңіз. Жинақтың құрамына кіретін тағанды ғана пайдаланыңыз.
- Өрт қаупінен сақтану үшін құралды тоққа қосқанда өткізгіш құралдарды пайдаланбаңыз.
- Шәйнекке су құймағаныза, оны қоспаңыз.
- Сүзгіні жоқ немесе қақтағы топық жабылмаған шәйнекті пайдаланбаңыз.
- Шәйнекті тек суды қайнатуға пайдаланыңыз,басқа сұйықтарға жылтытуға немесе қайнатуға тыйым салынады.
- Судың деңгейі ең төменгі белгіден аз,ең жоғарғы белгіден көп болмағанын қадағаланыз. Судың деңгейі ең жоғарғы белгіден асып кетсе, қайнап жатқан су төгілуі мүмкін.
- Шәйнектің төгіс және орнықты бетке қойыңыз, үстелдің шетіне қоймаңыз.
- Күралдың жылу көздеріне немесе от жалынына жақын жерлерде қолданбаңыз.
- Қосылған құралды қараусыз қалдырмаңыз.
- Жинақтың құрамына кіретін тағанды ғана пайдаланыңыз.
- Желілік шнурдың ұзындығын тағанаға орау арқылы реттеуге болады.
- Электр шнурының үстелден салтырап тұруына және ыстық беттерге тіп тұруына жол бермеңіз.
- Суды қайнатып жатқан кезде қақтақты ашпаңыз.
- Суды қайнатып жатқан кезде, бұға күйіп қалмас үшін, сақ болыңыз.
- Шәйнектің ыстық бетіне қол тигізбеңіз, тек қана тұтқанды ұстаңыз.
- Қайнаған суы бар шәйнекті тасымалдаған кезде сақ болыңыз.
- Қосылтып тұрған шәйнекті тағаннан алуға тыйым салынады. Қажет болған жағдайда, шәйнекті өшіріп барып қана, оны тағаннан алыңыз.
- Тоқ соғу қаупінен сақтану үшін шәйнекті суға немесе басқа сұйықтарға салмаңыз.
- Тағанда тұрған шәнекке су құямыңыз.
- Шәйнекті пайдаланымдының кезде немесе оны тазалау алдында желіден шығарыңыз.
- Шәйнекті ыдыс жуатын машинаға салмаңыз.
- Шәйнекті ұзақ сақталатын жерге қоймастан бұрын оны желіден шығрып, суын төгіп, суытыңыз.
- Желілік шнур мен ашаны төксеріп тұрыңыз. Корпусы немесе желілік шнуры бүлінген шәйнекті пайдаланбаңыз.
- Шәйнекті өз бетіңізбен жөндеуге тыйым салынады.Ақауларбайқапжанжағдайда, сервис орталыққа хабарласыңыз.
- Тoқ шәйнек тек тұрмыстық жағдайда қолдануға арналған.
- Егер шәйнекті балалар немесе мүмкіндігі шектелуі адамдар пайдаланса, өте мұқият болыңыз.
- Шәйнекті балардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Балаларға шәнекті ойыншық ретінде пайдалануға рұқсат бермеңіз.

Тазалай мән баптау

- Тазалардың алдында шәйнекті желіден өшіріп, суын төгіп, суытып алыңыз.
- Шәйнектің сыртын дымқыл матамен сүрткіңіз. Былғанған жерлерді тазалау үшін жұмсақ тазалағыш заттарды пайдаланыңыз, металл шетқалар мен күшті жуғыш заттарды пайдаланбаңыз.
- Шәйнек пен тағанды суға немесе басқа сұйықтарға салмаңыз.
- Шәйнекті ыдыс жуатын машинаға салмаңыз.

- Шәйнекті қосыңыз, ол үшін клавишаны (5) басыңыз, ол кезде жұмыс индикаторы (8) жаңады. Су қайнағанда, шәйнек автоматты түрде сеніп қалады. Суды төгіп тастап, су қайнату үрдісін екі рет қайталаңыз.

ЕСКЕРТПЕ! Тіремеден көтермес бұрын, шәйнектің сеніп тұрғанын тексеріңіз.

Шәйнекті қолдану

- Құрылығын желіге қосыңыз.
- Шәйнекке су тоқтыру үшін, оны тіремеден (9) алып, қақпағын (4) ашыңыз да, су қойыңыз, су деңгейінің көрсеткіші шкаласын бақылап тұрыңыз.
- Қақпақты (4) нығыздап жабыңыз.
- Топтырылған шәйнекті тіремеге қосу қойыңыз.
- Клавишаны (5) (I) басыңыз, сол кезде жұмыс индикаторы (8) жаңады.
- Су қайнағанда, шәйнек автоматты түрде сеніп қалады.
- Сіз шәйнекті өзiңiз де сөндіре аласыз, ол үшін клавишаны (6) басыңыз.
- Шәйнекті тіремеден (9) алғанда, оның сеніп тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Шәйнек сөнгеннен кейін 15-30 секундтай күтіңіз, содан кейін, оны су қайнату үшін қайта қоссаңыз болады.

Сүзгінi тазалау

- Сүзгінi (3) алу алдында шәйнекті сөндiрiңiзi, оны тіремеден (9) алып, суды төгіңіз де, шәйнекті топық суытып алыңыз.
- Қақтақты ашыңыз (4).
- Шәйнекті алдындағы қойыңыз да, сүзгінi (3) шығарыңыз.
- Сүзгінi су астына қойып, ақырын шеткемен ысқылап жуу керек.
- Сүзгінi (3) орнына қойыңыз.

Тазалай мән баптау

- Тазалардың алдында шәйнекті желіден өшіріп, суын төгіп, суытып алыңыз.
- Шәйнектің сыртын дымқыл матамен сүрткіңіз. Былғанған жерлерді тазалау үшін жұмсақ тазалағыш заттарды пайдаланыңыз, металл шетқалар мен күшті жуғыш заттарды пайдаланбаңыз.
- Шәйнек пен тағанды суға немесе басқа сұйықтарға салмаңыз.
- Шәйнекті ыдыс жуатын машинаға салмаңыз.

Қақты кетіру

- Шәйнектің ішінде пайда болатын қақ шәйнектегі судың дәміне әсер етеді, қыздырғыш пен су арасындағы жылуалмасуды бұзады, бұл шәйнектің қызып кетуі мен тезірек бұзылуына әкеліп соғады.
- Қақты кетіру үшін, шәйнекті ең жоғарғы деңгейге дейін 2.1 қатынасында су мен сірке қышқылы ертіңдісімен тоқтырыңыз. Суықты қайнатып, түнге қалдырыңыз. Таңертең суықты төгіп, шәйнекті сумен тоқтырып, қайнатып, суды төгіп тастаңыз.
- Қақты кетіру үшін тоқ шәйнектерді тазалауға арналған заттарды пайдалануға болады.

Техникалық сипаттамалар:

Қуаттық көрсету: 220~240 В ~ 50 Гц
Қуаты: 1850-2200 Вт
Судың максималды көлемі: 1,7 л

Өндіруші прибордың характеристиктерикаларын өзгертуге, алдын ала ескертусіз өзінің құқың сақтайды

Прибордың қызмет көрсету уақыты 2 жылға дейін

Гарантиялық міндеттілігі

Гарантиялық жағдайдағы қарапып жатқан бөлшектер дилерден тек сатып алынған адама ғана беріледі. Осы гарантиялық міндеттілігіндегі шағымдалған жағдайда төлеген чек немесе квитанциясын көрсетуі қажет.

